

		Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey			1 Aire-la-Ville				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons													
Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code							
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga Ligue/Lega			44	C	GAMBA Sébastien	210028			32:53	10	92	1				01:57	25	2	03:41	H			
CLUB 1 Aire-la-Ville			1L			12	A	PECHKRANZ Laurent	210034			34:25	23	44	2				22:58	92	2	24:58	G1			
CLUB 2 Bienne Seelanders II			1L			33	G	BERDAT Mickaël	202498		X	X	X						36:08	9	2	38:08	V1			
Lieu / Ort Location / Luogo			Aire-la-Ville			Date / Datum Date / Data			01.04.2017																	
Start / Beginn Début / Inizio			13:58			End / Ende Fin / Fine			15:58			Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara			SC114											
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																							
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo			Cup / Pokal Coupe / Coppa			X																				
Other / Sonstiges Autre / Altro			Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori			30																				
No Card / Liz. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			Signature / Firma Unterschrift			COACH			210024			TOTAL			2								
Time Keeper Chronométrateur			215042 PECHKRANZ Guy												TIME OUT			X			TOTAL			12 min		
Official scorer Marqueur			210126 MONTFORT Ludovic						2																	
Referee 1 Arbitre 1			207018 BIELMANN Steve						2																	
Referee 2 Arbitre 2			207037 SCHMID Daniel						2																	
Tech. Director Directeur tech.																										
RESULT																										
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO												FINAL														
CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2																				
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		0 1		2		5																				
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		2 2		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Bienne Seelanders II																						
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		0 2		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma																						
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0 0		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma																						
Penalty / Rigori		0 0																								
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																										
COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			94110			TOTAL			5								
			BASSIN Mathieu												TIME OUT						TOTAL			16 min		